



## H5N6 南韓アヒル養殖場で見つかる

環境資訊中心 e-info.org.tw 2017-11-19 蘋果日報南韓報導

南韓政府は、本日（2017年11月19日）、西南部のアヒル養殖場で高病原性鳥インフルエンザウイルスが、H5N6型であったこと、鳥インフルエンザ警戒レベルを最高レベルに引き上げたことを認めた。

韓聯社報道によると、このアヒル養殖場は、ソウルの西南300キロの高敞郡にあり、1万2千羽のアヒルを養殖していたが、農業部による試験結果はH5N6型であったことを農業部が認めた。

これにより、南韓では7月13日以来、5か月の時を経て再び鳥インフルエンザに見舞われたことになる。昨年、南韓でのアウトブレイクは最も厳しいものであったが、8か月近くも続き、数百万羽のニワトリやアヒルなどが殺処分されている。

<http://e-info.org.tw/node/208547>

## H5N6 avian flu virus was found in a South Korean duck farm

The Environmental Information Center e-info.org.tw 2017-11-19 Apple Daily South Korea report

The South Korean government confirmed today (Nov. 19, 2014) that H5N6 has been detected as a highly pathogenic avian influenza virus in a duck farm in the southwestern part of the country and has raised the alert on bird flu to its highest.

Yonhaen News Agency reported that the duck farm is located in Gachang County, 300 kilometers south-west of Seoul, where 12,000 ducks are farmed. The Ministry of Agriculture confirmed that the test results showed H5N6.

This is South Korea's resumption of bird flu after a lapse of 5 months since July 13. South Korea last year broke out its worst outbreak of avian flu, lasted nearly 8 months, culling millions of chickens and ducks.

..... 以下は中国語原文 .....

## 南韓養鴨場發現 H5N6 禽流感病毒

環境資訊中心 e-info.org.tw 2017-11-19 蘋果日報南韓報導

南韓政府今天（19日）證實，西南部一處養鴨場檢驗出的高病原性禽流感病毒，證實為H5N6，並已將禽流感警戒程序提升至最高。

韓聯社報導，這間養鴨場位在首爾西南方300公里處的高敞郡，養有1萬2000隻鴨，農業部證實，檢驗結果顯示是H5N6。

這是南韓自7月13日以來，時隔5個月再傳禽流感。南韓去年爆發最嚴重的禽流感疫情，持續了近8個之久，撲殺數百萬隻雞鴨。